



EVROPSKA
KOMISIJA

Bruselj, 19.7.2013
COM(2013) 543 final

2013/0261 (NLE)

Predlog

SKLEP SVETA

o podaljšanju veljavnosti Sklepa 2012/96/EU

OBRAZLOŽITVENI MEMORANDUM

S Sklepom Sveta 2012/470/EU z dne 7. avgusta 2012 je bila podaljšana veljavnost Sklepa 2012/96/EU do 20. avgusta 2013 in določeno začasno prenehanje uporabe ustreznih ukrepov iz Sklepa 2002/148/ES. Zaradi negotovosti glede natančnega datuma volitev v Zimbabveju v skladu s splošnim političnim dogovorom in zaradi pregleda ustreznih ukrepov takoj po navedenih volitvah se Svetu predlaga, da s sprejetjem priloženega predloga za šest mesecev podaljša veljavnost Sklepa Sveta 2012/96/EU.

Predlog

SKLEP SVETA

o podaljšanju veljavnosti Sklepa 2012/96/EU

SVET EVROPSKE UNIJE JE –

ob upoštevanju Pogodbe o delovanju Evropske unije,

ob upoštevanju Sporazuma o partnerstvu med članicami skupine afriških, karibskih in pacifiških držav na eni strani ter Evropsko skupnostjo in njenimi državami članicami na drugi, podpisanega v Cotonouju dne 23. junija 2000¹ (v nadaljnjem besedilu: Sporazum o partnerstvu AKP-ES), kot je bil spremenjen v Ouagadougouju, Burkina Faso dne 22. junija 2010², zlasti člena 96 Sporazuma,

ob upoštevanju Notranjega sporazuma o ukrepih, ki jih je treba sprejeti, in postopkih, ki jih je treba upoštevati pri izvajanju Sporazuma o partnerstvu AKP-ES³, zlasti člena 3 Notranjega sporazuma,

ob upoštevanju predloga Komisije,

ob upoštevanju naslednjega:

- (1) S Sklepom 2002/148/ES so bila zaključena posvetovanja z Republiko Zimbabve v skladu s členom 96(2)(c) Sporazuma iz Cotonouja in sprejeti ustrezni ukrepi. Ti ukrepi so bili pozneje prilagojeni in njihovo obdobje uporabe vsako leto ponovno pregledano.
- (2) Da Unija dokaže stalno zavezanost političnemu procesu v skladu s splošnim političnim dogovorom, se je Svet 7. avgusta 2012 odločil podaljšati veljavnost Sklepa 2012/96/EU in za 12 mesecev začasno prenehati z uporabo ustreznih ukrepov, ki omejujejo sodelovanje z Zimbabvejem v skladu s členom 96 Sporazuma iz Cotonouja.
- (3) Ob upoštevanju dogovora Sveta, da takoj po izvedbi volitev v Zimbabveju v skladu s splošnim političnim dogovorom pregleda ustrezne ukrepe, bi bilo treba veljavnost Sklepa 2012/96/EU podaljšati in hkrati ohraniti začasno prenehanje uporabe ustreznih ukrepov.
- (4) Evropska unija se lahko kadar koli odloči za spremembo tega sklepa –

SPREJEL NASLEDNJI SKLEP:

Člen 1

Veljavnost Sklepa 2012/96/EU in v njem določenih ustreznih ukrepov se podaljša do 20. februarja 2014. Vendar še naprej velja začasno prenehanje uporabe ustreznih ukrepov.

¹ UL L 317, 15.12.2000, str. 3.

² UL L 287, 4.11.2010, str. 3.

³ UL L 317, 15.12.2000, str. 376, kakor je bil spremenjen v UL L 247, 9.9.2006, str. 48.

Ustrezne ukrepe se stalno pregleduje in se jih ponovno uporabi, če bi se razmere v Zimbabveju zelo poslabšale.

Takšni ukrepi se v vsakem primeru pregledajo šest mesecev po začetku veljavnosti tega sklepa.

Člen 2

Ta sklep začne veljati na dan njegovega sprejetja. Objavi se v *Uradnem listu Evropske unije*.

V Bruslju,

*Za Svet
Predsednik*